



## FAQ #1 DE 1

Titre de projet : Modalités prévues dans l'arrangement en matière d'approvisionnement - Services de génie en structure  
Numéro de projet: N/A  
Numéro de l'appel d'offres: AWT-AESVC-STRUCT-15129/B  
Date: 20 septembre 2018

Le paragraphe ci-dessous complète ou remplace le contenu correspondant des documents de demande de proposition émis le 18 septembre 2018. Le présent addenda fait partie des documents contractuels; il doit être relié aux autres parties et lu et interprété à la lumière de ces dernières. Tout changement apporté au coût des travaux en raison du présent addenda doit être inclus dans la proposition de prix. Les révisions suivantes remplacent le contenu de la partie correspondante du dossier d'appel d'offres d'origine du projet susmentionné et elles deviennent partie intégrante de ce dernier.

### 1. Question #1

Concernant les phrases 2.1.1.4, 2.1.4.3 et 2.1.5.2 de la description de service, qui exigent que l'expert-conseil engage directement les arpenteurs-géomètres, les entrepreneurs pour les évaluations de structures et les inspections géotechniques : les entreprises consultant basés au Canada n'ont généralement pas la configuration administrative ni la capacité de cautionnement pour embaucher directement les entrepreneurs au Canada ou à l'étranger. MAECD considèrera-t-il d'embaucher directement ces entrepreneurs, avec l'expert-conseil sélectionnant l'entrepreneur pour fournir les services et dirigeant l'entrepreneur sur place? Cette question n'applique pas aux sous-experts-conseils, uniquement les sous-traitants.

#### Réponse

L'expert-conseil doit sous-traiter tous les travaux requis pour mener à bien le travail du CAI.

### 2. Question #2

Les sections 1.2 et 1.3 des clauses particulières stipulent qu'un montant maximal de 0,00 \$ sera remboursé pour les frais, incluant les frais de déplacement, des levés structurels, des levés géotechniques, et des études parasismiques géologiques. Le formulaire de niveau d'effort prévoit uniquement pour un énoncé des heures travaillé. Est-ce que MAECD s'attendra que le cout de ces sous-experts-conseil soit compris soit dans le taux quotidien, ou est-ce que le montant maximal des dépenses remboursables serait modifié dans le contrat d'approvisionnement individuel?

#### Réponse

La version préliminaire du CAI est un modèle qui sera modifié selon les exigences d'un CAI particulière.

### 3. Question #3

Si les limites des dépenses remboursables seront modifiées pour chaque CAI, veuillez confirmer que le coût des travaux d'inspection ne serait pas compris soit dans l'évaluation du niveau d'effort.

#### Réponse

Les coûts des travaux d'inspection seront établis par MAECD ou seront inclus dans l'évaluation d'un CAI particulière.

### 4. Question #4

La demande de niveau d'effort comprend le temps du personnel et les frais de déplacement. Est-ce que MAECD fournira toutes les équipes avec le nombre de visites requis, ou est-ce que les



soumissionnaires seront tenus de déterminer le nombre de visites requis dans le cadre du niveau d'effort.

Réponse

Cette exigence sera évalué basé sur les termes d'une demande de niveau d'effort particulier, étant donné qu'elle n'a aucune incidence sur l'évaluation d'un DAMA.

5. Question #5

Si les soumissionnaires seront tenus de déterminer le nombre de visites approprié, comment MAECD évaluera-t-il les soumissions comprenant les divers plans de voyage?

Réponse

Cette exigence sera évalué basé sur les termes d'une demande de niveau d'effort particulier, étant donné qu'elle n'a aucune incidence sur l'évaluation d'un DAMA.

**Fin de FAQ #1 DE 1**